



LE MARCHÉ IMMOBILIER SUR PAUSE

STÉPHANIE MAC FARLANE Après avoir fracassé des records, le marché immobilier est sur pause sur le territoire de Saint-Jean-sur-Richelieu. Difficile d'ailleurs d'acheter une maison lorsqu'on ne peut la visiter que de façon virtuelle. Les courtiers s'entendent toutefois pour dire que l'effervescence du marché va reprendre une fois la pandémie de coronavirus sous contrôle. Étant donné qu'il y a moins de 300 maisons unifamiliales à vendre, la surenchère devrait reprendre.

PAGE B-2

(Photo Le Canada Français - Archives)

Une bière brassée au profit des plus démunis

PAGE B-3

ÉDITORIAL

Des anges gardiens déçus et inquiets

PAGE B-4

OPINIONS

Les CPE à l'heure de la solidarité

PAGE B-5



POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

PETITES ANNONCES CLASSÉES

PAGE B-12

TOUS LES JOURS
NAVIGUEZ
RESTEZ INFORMÉ
RÉAGISSEZ 

www.canadafrancais.com
LE PARFAIT COMPLÉMENT À VOTRE JOURNAL!

>239183

POUR RESTER À L'AFFÛT DE L'ACTUALITÉ
SUIVEZ-NOUS

LE CANADA
FRANÇAIS

Difficile d'acheter une maison en ne pouvant pas la visiter

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com



Après des mois et des mois à fracasser des records, le marché immobilier de Saint-Jean-sur-Richelieu a vu son effervescence être soudainement freinée par la COVID-19 et toutes les mesures adoptées par la santé publique pour enrayer la propagation du nouveau coronavirus.

« C'est complètement différent. Tout ce qui se fait, se fait par télétravail, indique Sarah Marier, courtière immobilière et copropriétaire de l'agence Sutton Affaires. Les transactions ne sont pas au point mort, mais c'est très ralenti. »

Ce ralentissement est notamment provoqué par l'interdiction des visites immobilières jusqu'à nouvel ordre. L'organisme d'autorégulation du courtage immobilier du Québec (OACIQ) proscrit aux courtiers immobiliers d'être en contact physique avec leurs clients, collègues et collaborateurs, pour respecter les directives de la santé publique.

« Cependant, les courtiers immobiliers doivent continuer le suivi de leurs contrats et promesses d'achat en cours, en utilisant les moyens technologiques qui s'offrent à eux (signatures électroniques, visites virtuelles, vidéoconférence, etc.) », lit-on sur le site de l'OACIQ.

L'organisme effectue actuellement des démarches pour faire reconnaître le courtage immobilier comme service essentiel auprès du gouvernement Legault. Les notaires sont maintenant autorisés à signer un acte notarié à distance, mais cette manière de faire n'est pas obligatoire. Les notaires sont libres d'utiliser ou non cet outil additionnel, mentionne la Chambre des notaires du Québec.

VISITE VIRTUELLE ?

En attendant un changement, les



Alexandre Desrochers

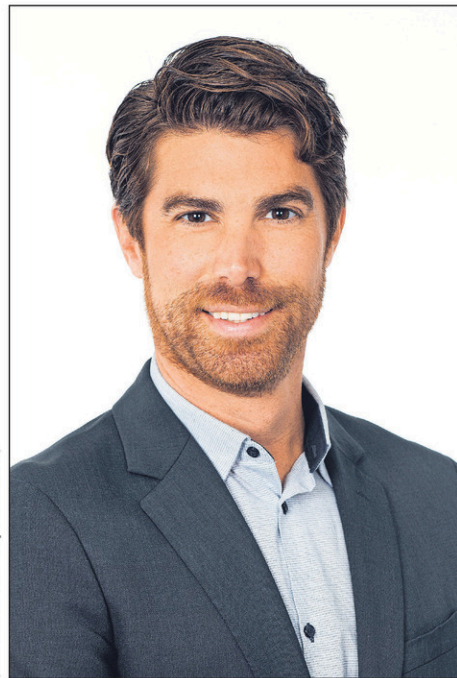
vendeurs et acheteurs motivés peuvent se rabattre sur une visite virtuelle avec les divers outils de visioconférence disponible, mais rien n'égale la « vraie » visite.

« Comment peut-on acheter une maison si on ne peut pas la visiter et la ressentir ? Ce n'est pas évident, poursuit Sarah Marier. Sur toutes mes inscriptions, j'ai des acheteurs qualifiés, mais ils veulent visiter avant d'acheter. Je connais une courtière qui a finalisé une vente sans faire une visite réelle, mais c'est une situation exceptionnelle. »

INSCRIPTION

Malgré l'interdiction des visites, les trois courtiers immobiliers interrogés par *Le Canada Français* mentionnent que le téléphone continue de sonner. Ils peuvent continuer à signer des contrats et à inscrire de nouvelles résidences à distance. Les photos sont alors fournies par le propriétaire.

Encore là, il y a des limitations, notamment parce que ce n'est pas tous les vendeurs qui sont à l'aise avec les technologies



Cédric Lebeau

et les concepts de mise en marché.

Depuis l'arrêt des visites, Alexandre Desrochers, courtier-propriétaire chez Royal LePage Excellence, mentionne qu'environ une demi-douzaine de résidences a été listée, « au lieu de 30 ou 40 en temps normal pour la même période », dit-il pour illustrer la situation. Il ajoute que certains clients ont levé les conditions d'achat pour clore la transaction, même s'ils attendaient une inspection ou encore des tests de vermiculite ou de pyrite.

Lundi, il y avait 299 maisons unifamiliales à vendre à Saint-Jean-sur-Richelieu sur Centris. Le peu d'offres en territoire johannais continue de se faire sentir malgré la crise. « Les gens font des offres d'achat conditionnelles à une visite des lieux. On a ajouté une clause que l'acheteur potentiel est en droit de la visiter tant de jours après la levée des mesures », poursuit Cédric Lebeau, courtier immobilier et président de RE/MAX Évolution. Entretemps, les courtiers peuvent clore les



Sarah Marier

transactions amorcées avant le confinement, enchaîne-t-il.

ET APRÈS ?

Les trois courtiers immobiliers espèrent que la situation va se résorber le plus rapidement possible afin de pouvoir continuer à aider leurs clients à se trouver un nouveau toit.

Ils sont d'avis que l'effervescence du marché johannais va reprendre. « Le marché de Saint-Jean-sur-Richelieu est en rattrapage avec celui des couronnes. Saint-Jean va demeurer un endroit stratégique », croit Sarah Marier.

« Ça va repartir aussi fort que c'était avec des offres multiples et des surenchères », mentionne Alexandre Desrochers. De son côté, Cédric Lebeau anticipe que le marché va se rééquilibrer naturellement. « On a beaucoup d'appels de clients qui sont prêts à investir, à acheter un immeuble à revenus ou à vendre. Et ceux qui voulaient vendre ont procédé à l'inscription de leur résidence. »

La confiance des PME du Québec à son plus bas niveau

La pandémie COVID-19 et les nouvelles mesures de sécurité annoncées par les gouvernements sont lourdes de conséquences pour les PME qui affichent un niveau de confiance extrêmement bas en ce mois de mars. Et c'est au Québec où les entrepreneurs sont les moins optimistes. C'est ce que révèle le dernier Baromètre des affaires de la Fédération canadienne des entreprises indépendantes (FCEI).

Au Canada, après un recul de 10 points au début du mois de mars, l'indice de la confiance des entreprises a encore perdu 19 points, passant de 60,5 en février à 30,8. Mais c'est au Québec que la chute est la plus prononcée.

« Mars 2020 aura été un mois sans pareil dans toute l'histoire économique du Québec et du Canada, souligne François Vincent, vice-président à la FCEI. Depuis la création du Baromètre il y a 32 ans, la confiance des petites et moyennes entreprises n'est jamais tombée aussi basse, même durant les récessions de 2008 et de 1990. »

QUÉBEC

Au Québec, l'indice de la confiance a reculé de 44,5 points pour s'établir à 15,7, alors même qu'il était à 68,3 en février, avant le début de la crise. Cette chute

pourrait s'expliquer par le fait que la province a pris des mesures restrictives très rapidement pour freiner la propagation du virus.

« Ces mesures sont nécessaires pour assurer la sécurité publique, mais elles ont un impact direct et immédiat sur les PME ainsi que leurs employés, ajoute M. Vincent. Nous pressons les gouvernements pour qu'ils accordent davantage de soutien aux PME afin que l'optimisme puisse se rétablir une fois la crise terminée. »

Au Canada, seulement un propriétaire de PME sur cinq dit que son entreprise se porte bien tandis que la proportion de ceux qui disent qu'elle va mal a grimpé à 38 %. Du côté des plans d'embauche, ils sont au point mort : 5 % des propriétaires seulement prévoient embaucher du personnel à temps plein au cours des trois prochains mois, alors qu'une entreprise sur deux envisage plutôt des mises à pied. Rappelons que lorsque l'indice varie entre 65 et 70, cela signifie normalement que l'économie fonctionne à son plein potentiel.

SECTEURS

Dans tous les secteurs d'activité, le niveau de confiance a reculé et s'est établi entre 21 et 36 points à l'échelle canadienne. Le secteur de l'information et des loisirs est le moins optimiste (21,6).

Il est suivi par le secteur manufacturier (24,7) et les services financiers (27,1). Quant aux services personnels (36,1), à l'hébergement/restauration (34,0) et

au commerce de détail (33,4), ils ont les niveaux de confiance les plus élevés, mais demeurent néanmoins très en dessous de la norme.



Réouverture de certains chantiers de construction

Québec a autorisé la réouverture progressive de certaines activités commerciales. Depuis mercredi, les ateliers d'entretien et de réparations de véhicules, les entreprises d'aménagement et d'entretien paysager (incluant les pépinières et les commerces de piscines) ainsi que les entreprises fournissant les produits, pièces et autres matériels nécessaires aux services de transport et de logistique ont pu reprendre leurs activités. Quant à la construction domiciliaire, les chantiers pourront rouvrir le 20 avril, mais uniquement pour les unités résidentielles dont la livraison est prévue au plus tard le 31 juillet 2020. Les activités de la chaîne d'approvisionnement de ce secteur peuvent également reprendre.

PANDÉMIE DE CORONAVIRUS

PROGRAMME D'AIDE D'URGENCE AUX PME

La MRC dispose de 1,6 M\$ pour du financement temporaire

GILLES BÉRUBÉ
gberube@canadafrancais.com

La MRC du Haut-Richelieu dispose d'une enveloppe de 1 655 594 \$ pour offrir du financement temporaire aux petites et moyennes entreprises (PME) de son territoire. C'est NexDev qui se charge de l'administration des fonds.

Cette enveloppe provient du Programme d'aide d'urgence mis en place par le gouvernement du Québec. Il s'agit d'un prêt que le ministère de l'Économie et de l'Innovation accorde aux MRC pour soutenir les entreprises pendant la crise de la COVID-19. Le but du programme est de maintenir, de consolider ou de relancer les activités des entreprises.

Lors de sa séance du mercredi 8 avril, le conseil des maires a adopté diverses mesures de soutien aux entreprises de la région. La plus importante est le programme de prêts. Les maires ont autorisé l'emprunt auprès du ministère de l'Économie et de l'Innovation (MEI) en plus d'adopter les modalités qui baliseront l'octroi des prêts.

C'est NexDev (ex-Conseil économique) qui se chargera de l'administration du programme. D'emblée, les maires avaient convenu de dégager immédiatement une somme de 400 000 \$ pour permettre à l'organisme de commencer immédiatement son travail. À la suggestion du maire Alain Laplante, cette première tranche a



L'aide s'adresse aux entreprises fermées ou sur le point de l'être en raison de la pandémie de coronavirus.

été portée à 827 797 \$. Cette somme sera transférée dès que le ministère aura versé la moitié de son prêt à la MRC. En principe, ce sera dans les dix jours de la signature du contrat.

ANALYSE

La résolution de la MRC prévoit que NexDev mette sur pied un comité d'analyse des dossiers d'emprunt. Elle précise que le maire Alain Laplante, le préfet Réal Ryan,

de même qu'un analyste financier et un comptable devront en faire partie. NexDev devra produire un rapport mensuel sur l'évolution du programme.

Le programme s'échelonne du 30 avril prochain au 1^{er} mai 2021. Pour être admissibles, les entreprises devront être en activité depuis au moins un an. Elles ne peuvent pas être sous la protection de la *Loi sur les arrangements avec les créanciers des*

compagnies ou de la *Loi sur la faillite et l'insolvabilité*.

L'aide pourra prendre la forme de prêts ou de garanties de prêts. Le financement pourra atteindre un montant maximal de 50 000 \$ à un taux d'intérêt annuel de 3 %. Un moratoire de trois mois sur le capital et les intérêts s'appliquera à tous les prêts. Le moratoire sur le capital pourra être prolongé de douze mois. Excluant la ou les périodes de moratoire, les prêts devront être remboursés sur trois ans et exceptionnellement sur 60 mois.

CONDITIONS

Pour bénéficier du programme, l'entreprise doit être fermée temporairement ou être susceptible de fermer ou de montrer des signes avant-coureurs de fermeture. L'emprunteur doit être dans un contexte de maintien, de consolidation ou de relance de ses opérations. Il doit aussi démontrer le lien de cause entre ses problèmes financiers ou opérationnels et la pandémie.

Par ailleurs, la MRC a dégagé un montant pouvant atteindre 15 000 \$ pour soutenir la mise en place d'une plateforme Web transactionnelle à l'intention des entreprises de la région. Cette somme doit permettre d'éponger les frais d'utilisation pour les entreprises et les commerces pendant les deux premiers mois. Cette plateforme vient se greffer au site *Soyez_local* qui répertorie les commerces et entreprises du Haut-Richelieu.

Lagabière brasse une bière au profit des plus démunis

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

La brasserie artisanale Lagabière participe à un mouvement mondial initié par Other Half Brewing Company, située à Brooklyn, dans l'État de New York, afin de mettre une touche de solidarité dans cette pandémie de la COVID-19. La bière All Together sera sur les tablettes dans environ deux semaines. Et chaque canette vendue permettra de nourrir des familles démunies.

Le 26 mars dernier, la microbrasserie new-yorkaise a lancé l'invitation aux brasseurs de bières de la planète à participer à son mouvement collectif #alltogether. Other Half Brewing Company a ainsi rendu disponible sa recette à tous les brasseurs, en plus du nom et d'une étiquette.

Ses objectifs? Soutenir l'industrie

brassicole en fournissant des outils pour fabriquer la bière au plus bas coût possible, aider des organismes locaux, aider les microbrasseries à traverser la tempête qu'est la COVID-19 et sensibiliser les consommateurs à l'achat local.

Other Half Brewing Company a lancé son invitation sur Facebook, mais aussi par courriel. Les frères Laganière, propriétaires de Lagabière, ont aussitôt joint le mouvement.

NEIPA

Le duo a modifié la recette originale fournie par Other Half Brewing pour la mettre à sa couleur. « On a essayé de respecter la recette. Il y avait déjà pas mal de houblon, mais on a ajouté plus de houblon », lance Francis Laganière, copropriétaire de Lagabière avec son frère Sébastien. Ainsi, la India Pale Ale (IPA) est devenue une New

England India Pale Ale (NEIPA).

La bière All Together des frères Laganière devrait se retrouver sur les tablettes des différents points de vente dans environ deux semaines. Six brassins, soit l'équivalent d'environ 20 000 canettes de 473 ml, seront faits.

« On va remettre des dons aux Banques alimentaires du Québec et à la Société Saint-Vincent de Paul. Ça représente un

repas par bière vendue », explique Francis Laganière.

Même s'ils ont dû fermer leur broue-pub de la rue Richelieu en raison des mesures restrictives liées à la COVID-19, les deux frères se considèrent chanceux de pouvoir continuer à produire de la bière dans leur usine du parc industriel d'Iberville. Participer à ce mouvement d'entraide mondial est une façon pour eux d'aider les moins nantis, conclut Francis Laganière.

Report du concours des prix Exception'Elle

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

Les prix Exception'Elle organisés par le Centre d'Orientation et de Formation pour Femmes en Recherche d'Emploi (COFFRE) sont reportés en raison de la crise de la COVID-19.

« En raison de la pandémie et des consignes gouvernementales, COFFRE a pris la décision de reporter le concours. Le gala étant prévu en mai, il nous sera donc impossible de le faire. De plus, cette soirée festive s'accompagne de capsules vidéo des lauréates tournées dans leur milieu de travail. Nous jugeons que ces tournages ne sont vraiment pas appropriés », expose Manon Racine, conseillère aux communications au Quartier de l'emploi.

Cette dernière ajoute que la direction de l'organisme en employabilité ne souhaite pas trop s'avancer sur un moment possible pour relancer le concours. Il était prévu que les prix soient remis le 14 mai, lors d'un

gala tenu au Domaine Trinity.

FEMMES

Les femmes qui avaient déposé leur candidature ont été contactées pour les aviser de la situation. COFFRE conservera leur dossier. « On va les rappeler à ce moment pour remettre à niveau leur candidature. C'était des femmes qu'on connaissait déjà », précise Manon Racine.

Cette dernière souligne que peu d'inscriptions avaient été reçues à ce jour. « L'an passé, nous avions sollicité les entreprises au Salon de l'emploi et nous avions eu plusieurs candidatures. Cette année, le Salon de l'emploi a été annulé. De plus, nous n'avons pas fait beaucoup de publicité parce qu'on avait des doutes sur la tenue du gala. On ne voulait pas créer d'attente », enchaîne Mme Racine.

Rappelons que les prix Exception'Elle visent à mettre en lumière le parcours de femmes du Haut-Richelieu qui oeuvrent dans des secteurs non traditionnels.



Sébastien et Francis Laganière, copropriétaires de la brasserie artisanale Lagabière.

Des anges gardiens déçus et inquiets



GILLES LÉVESQUE
glevesque@canadafrancais.com

Depuis que l'épidémie de coronavirus a pris les allures d'une pandémie, le 11 mars dernier, tous les réflecteurs sont braqués sur les travailleurs de la santé... et les victimes de cette catastrophe planétaire. Ils sont devenus nos anges gardiens, nos bouées de sauvetage. Nos héros. On les aime et les apprécie pour leur travail, mais aussi pour leur courage.

Il en faut beaucoup pour s'investir de la sorte auprès des autres alors qu'eux aussi ont peur de ce virus qui s'est invité sournoisement dans leur environnement de travail. La vie de ces professionnels de la santé est aussi chamboulée que la vôtre. Même plus, dans bien des cas. La plupart ont un conjoint et des enfants qui s'inquiètent pour eux. Plusieurs seront contaminés ou le sont déjà. Certains pourraient même en mourir. Comme en Italie, où plus de cent décès ont été répertoriés du côté des médecins.

Ces anges gardiens, on sait qu'ils sont là, prêts à nous secourir, mais on ne les voit pas. Ils travaillent dans l'ombre, sans relâche, dans des conditions qui feraient fuir plusieurs d'entre vous. La tension est si forte de l'intérieur que certains brisent le silence qu'on leur impose, peu importe si cette dénonciation va leur valoir de gros problèmes. Mais il y a une limite à la tolérance!

Avant même que n'éclate cette pandémie, les conditions de travail de ces anges gardiens de la santé faisaient souvent la manchette. Les infirmières se plaignaient entre autres d'être contraintes, sous peine de sanction, de faire du temps supplémentaire. Parfois jusqu'à 16 heures au cours d'une même journée. C'est sans parler des préposés aux bénéficiaires qui gagnent moins d'argent qu'une caissière chez Costco. Avec la prestation d'urgence de 2000 \$ du gouvernement Trudeau, plusieurs ne cachaient pas qu'ils seraient mieux rémunérés en restant sagement à la maison. Imaginez!

Compte tenu de l'urgence de la situation, le gouvernement du Québec a sorti son chèque. On parle d'une hausse de salaire de 8 %, pour un montant estimé à 287 M\$. Est-ce du rattrapage salarial ou une prime au courage? Sans doute la deuxième option pour une période de temps limitée. On verra.

Comme on peut facilement se l'imaginer, les conditions de travail ne se sont pas améliorées pour autant dans les hôpitaux. Encore moins dans les centres d'hébergement et de soins de longue durée (CHSLD), le parent pauvre de notre système de santé. Le terme angle mort est d'ailleurs tout à fait approprié pour décrire ce grand oublié de la gestion de crise qu'il a fallu modifier en catastrophe la semaine dernière.

Les conditions à l'intérieur de ces établissements défraîchis et sous-financés étaient devenues hautement risquées pour le personnel et les résidents en perte d'autonomie. Près de 50 % des mortalités attribuables au coronavirus sont d'ailleurs survenues entre les murs de ces «mouroirs» où personne ne souhaite terminer sa vie. Surtout pas comme ça!

Il est d'ailleurs difficile de comprendre comment il se fait qu'on ait tant tardé à réagir alors que la clientèle qui y séjourne correspond en tous points à la cible de prédilection de cette faucheuse de vies qu'est la COVID-19. On parle ici d'une personne de plus de 75 ans ayant des problèmes de santé chroniques. Non seulement y a-t-on transporté des patients pour libérer des lits dans les hôpitaux, alourdissant davantage le travail du personnel en place, mais peu de tests de dépistage ont été réalisés, tant du côté des résidents que des travailleurs de la santé.

Pendant un temps aussi, des anges gardiens étaient déplacés d'un établissement à un autre, rendant du même coup les portes des CHSLD moins étanches à l'intrusion du coronavirus. C'est sans parler de tous ces employés d'agences privées appelés en renfort. D'employés venus de l'extérieur et qui n'ont pas eu à subir un test pour savoir s'ils pouvaient avoir été contaminés dans leur milieu, sans le savoir.

Comme nous le disions précédemment, les travailleurs de la santé n'ont pas le droit de parler aux médias. Certains le font tout de même sous le couvert de l'anonymat ou par l'entremise d'une connaissance, ce qui nous permet d'avoir une meilleure idée de la réalité qui diffère souvent de celle décrite par les gestionnaires concernés.

Certains observateurs évoquent le mot échec pour décrire la situation, alors que d'autres parlent d'un oubli inexplicable et condamnable dans l'élaboration du plan de gestion de crise.

Voilà des années que nous dénonçons les conditions misérables qui prévalent dans les CHSLD, comme bien d'autres médias d'ailleurs. Nous étions à la limite de l'intolérable, et cette crise fait maintenant comprendre à tous qu'il y avait effectivement urgence d'agir.

Le week-end dernier, l'ancien ministre de la Santé et des Services sociaux, Gaétan Barrette, a trouvé le moyen d'affirmer sur les ondes d'une station radiophonique qu'il n'avait rien à se reprocher relativement à la désuétude des soins offerts dans les centres d'hébergement et de soins de longue durée. Non seulement n'aurait-on pas tenu compte de ses recommandations, mais il n'avait pas les budgets requis pour corriger le tir, si ce n'est l'abandon des patates en poudre! Ça lui a valu une volée de bois vert sur les médias sociaux. Quelle hypocrisie!

Le gouvernement en place devra aussi assumer sa part de responsabilité une fois l'heure du bilan venue. C'est bien beau clamer qu'il faut prendre soin des personnes âgées, mais clairement, ce n'est pas ce qu'on a fait depuis l'éclatement de cette crise humanitaire, tant dans les CHSLD que dans la quarantaine d'établissements privés dont le fonctionnement repose sur des normes et des critères dictés par l'État.

Il y a les travailleurs de la santé et les résidents, mais il y a aussi toutes les familles qui vivent des moments de grandes inquiétudes. Elles ont besoin d'être rassurées et informées correctement, peu importe s'il peut être difficile de le faire. Tout le monde peut comprendre ça.

Lorsque cette crise sera derrière nous, il faudra surtout mieux écouter ces anges gardiens qui ont su mettre leurs déceptions de côté pour soigner les patients du mieux qu'ils le pouvaient dans les circonstances. Ce serait le moins que l'on puisse faire à leur égard après tous ces moments d'angoisse qu'ils auront eu à traverser. Visiblement ébranlé, le premier ministre du Québec a promis d'y voir, comme bien d'autres avant lui. Espérons qu'il tiendra parole.



Une grande déception!

Les organisateurs de la 37^e édition de l'International de montgolfières de Saint-Jean-sur-Richelieu n'ont eu d'autre choix que de se plier à la recommandation de Québec voulant qu'aucun grand événement ne soit présenté d'ici le 31 août prochain. C'est un dur coup pour les grands festivals d'été au Québec, mais aussi pour cette grande fête de la montgolfière qui devait avoir lieu du 8 au 16 août avec en tête d'affiche Bryan Adams. Ça va nous manquer!

Les CPE de la région à l'heure de la solidarité

Monsieur le directeur,

En ces moments délicats de crise sanitaire mondiale où notre vie collective est mise à rude épreuve par la pandémie de COVID-19, le Regroupement des centres de la petite enfance de la Montérégie (RCPEM) tient à féliciter ses membres pour la mobilisation exceptionnelle dont ils font preuve en répondant activement et efficacement au mandat spécial qui leur a été confié par le Gouvernement du Québec.

En effet, les centres de la petite enfance (CPE) de toute la province ont reçu la consigne de rester ouverts, afin d'accueillir les enfants des parents employés des services essentiels, notamment ceux de la santé et de la sécurité publique.

Opérant à titre de services de garde d'urgence depuis le 17 mars dernier, les 108 membres du RCPEM ont donc accueilli, selon les jours, une moyenne de trois à six enfants de 0 à 5 ans dans l'une ou l'autre de leurs installations ou services de garde en milieu familial.

Grâce à la communication permanente qu'ils maintiennent avec leurs associations nationales et régionale, avec le ministère

de la Famille et la Direction de la santé publique, les CPE réussissent à s'adapter à une multitude de nouvelles consignes et à suivre scrupuleusement les protocoles de contrôle sanitaire, leur permettant ainsi de protéger les enfants et le personnel d'une éventuelle contamination.

Forts de la souplesse et de la proactivité des gestionnaires et des conseils d'administration, les CPE ont accepté de bousculer leur fonctionnement habituel pour prendre part à la mobilisation collective et solidaire requise par cette situation exceptionnelle. En outre, les gestes de solidarité se sont rapidement multipliés, témoignant de la grande créativité des CPE de notre région.

Plusieurs ont aussi développé des ateliers et outils éducatifs spécifiques. Notons la création de capsules vidéo où les éducatrices proposent la lecture de contes et d'albums, des activités de danse, de bricolage, de jeux et autres activités à faire en famille. Il y a aussi eu envoi de suggestions de lecture, notamment celles émises par leur bibliothèque locale.

Ils ont également développé diverses stratégies, notamment de communication, en plus de leur permettre de répondre

aux besoins de leur nouvelle clientèle. Ces stratégies visent à maintenir un contact rassurant avec les enfants qui fréquentent d'habitude leur CPE, mais qui désormais sont confinés à la maison et qui, certainement, ne comprennent pas beaucoup pourquoi leur routine est ainsi bouleversée.

Ils peuvent ainsi garder un lien bien vivant avec leurs parents utilisateurs désormais confinés :

- Envoi de messages, de photographies et d'arcs-en-ciel de la part des éducatrices aux enfants en confinement ;

- Appel aux parents, notamment à ceux qui ont des enfants à besoins particuliers, pour voir comment ils peuvent offrir du soutien et leur transmettre les coordonnées des différentes ressources d'aide disponibles dans leur quartier ;

- Mises en ligne de différentes pages internet, notamment sur les

réseaux sociaux, dédiées aux parents en confinement ;

- Utilisation quotidienne d'un journal électronique pour échanger des nouvelles et des informations.

Cette vague de solidarité que nous tenons à souligner a été marquée par la campagne Arc-en-ciel #ÇaVaBienAller à laquelle le réseau complet a activement participé. Ces moments de solidarité sont importants dans la situation actuelle et nous tenons à les mettre en lumière.

Le RCPEM tient également à féliciter le gouvernement pour son grand leadership, ainsi que le ministre de la Famille, Mathieu Lacombe, pour avoir reconnu l'importance du réseau des CPE et obtenu le maintien de son financement en temps de crise.

Brigitte Lépine,

au nom du Regroupement des centres, de la petite enfance de la Montérégie

Marie-Ange Bouchard : une Johannaise méconnue

Monsieur le directeur,

En ces moments difficiles, particulièrement pour les personnes âgées, je crois que l'occasion est pertinente pour mettre en valeur certaines personnes qui, grâce à leur initiative, ont participé à la création d'organismes qui contribuent au mieux-être de notre société.

Après des études en service social, Marie-Ange Bouchard devient travailleuse sociale à Saint-Jean-sur-Richelieu. À la suite d'une longue enquête auprès des personnes âgées, elle décide, le 3 mars 1962, d'organiser un rassemblement à la Centrale catholique (centre Fernand-Charest) où elle propose la création du premier club des 3 fois 20 au pays.

L'affaire a des échos un peu partout dans la province où, après l'avoir consultée, on met en place de semblables clubs à travers le Québec.

Le 3 octobre 1970, un regroupement

d'organismes crée la Fédération de l'Âge d'Or communément appelée la FADOQ. L'exécutif choisit alors M^{me} Bouchard à titre de directrice.

En 1998, la FADOQ organise une célébration spéciale pour souligner le 90^e anniversaire de naissance de la fondatrice de l'organisme qui habite alors la résidence Oasis à Saint-Jean-sur-Richelieu.

Pour souligner le 50^e anniversaire de cet organisme, la monnaie canadienne a émis un ensemble hors-circulation pour rendre hommage au travail de Marie-Ange Bouchard.

Malgré notre isolement collectif qui survient en cette même année « mémorable », ne serait-ce pas l'occasion pour la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu d'attribuer le nom de cette importante Johannaise au nouveau pont ?

Réal Fortin

Cégep et confinement !

Monsieur le directeur,

Je vous écris afin de dénoncer la situation des étudiants au collégial. Je suis étudiante en soins infirmiers au Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu. Certains enseignants nous demandent de faire autant de travaux qu'en temps normal, sinon plus.

Nous avons une charge de travail incroyable. Ils ne tiennent pas compte du fait que plusieurs, comme moi, ont des enfants à la maison. D'autres doivent travailler et faire plus d'heures qu'en temps normal. Comme nous sommes étudiants en soins infirmiers, plusieurs doivent travailler à temps plein au front.

Plusieurs de mes collègues se demandent

s'ils doivent abandonner ou non leurs études. Je trouve cette situation déplorable et je tenais à vous en faire part. Je comprends très bien le fait que les cégeps ont dû se retourner très rapidement pour adapter leurs cours, mais ils doivent le faire en tenant compte de nos réalités.

De plus, nous devons, nous aussi, conjuguer avec le stress que la situation de confinement a sur les gens. Les étudiants ne sont pas tous des jeunes de 17 ans qui habitent chez leurs parents et qui n'ont pas à travailler. La situation est tout autre pour bien des gens.

Sophie St-Gelais,
étudiante et maman
de trois enfants à boutte !

Les cyclistes et la bande du canal

Monsieur le directeur,

Je me promène sur la bande du canal parce qu'on peut y respecter la distanciation : une de chaque bord du chemin. Et je constate avec grand bonheur que presque tout le monde est respectueux des distances.

Toutefois, plusieurs personnes à vélo, pas toutes, arrivent par derrière sans bruit et passent entre nous deux sans avertir. Est-il possible de mentionner

aux personnes à vélo d'annoncer leur passage afin qu'on puisse arrêter de marcher pour leur laisser la voie du centre sans qu'on sursaute quand ils sont très près de nous ?

La route de la bande du canal est parfois accidentée et cela peut prendre quelques pas avant qu'on soit en mesure de se ranger plus loin du passage des vélos.

Thérèse Otis,
Saint-Jean-sur-Richelieu



Le soleil de Pâques bien timide

Comme en témoigne cette photo que nous a fait parvenir Yves LaBarre en début de semaine, le soleil de Pâques était bien timide en début de journée. Il n'y avait pas foule non plus en matinée sur la bande du canal. Voilà une photo qui reflète bien l'allure de cette grande fête pascale cette année. On se reprendra l'an prochain !

De l'aide stratégique pour son Ostie D'Sauce

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

S'il n'est pas parvenu à convaincre l'un des dragons de *Dans l'œil du dragon* d'investir dans son Ostie D'Sauce, le Johannais Jean-Philippe Vachon est très satisfait de son passage à la populaire émission diffusée à Radio-Canada, le 8 avril dernier. L'entrepreneur de 21 ans peut désormais compter sur l'aide et l'expérience de trois dragons pour son entreprise J-P Foods, qui commercialise des sauces BBQ.

Lors du tournage qui s'est déroulé en février dernier, Jean-Philippe Vachon a offert aux cinq dragons d'investir 18 750 \$ pour se procurer 25 % des parts de son entreprise. Le jeune homme qui étudie en administration à l'Université du Québec à Montréal a ensuite présenté ses ventes de la dernière année, puis a fait goûter son produit aux chefs d'entreprise. Il a mis ses sauces en valeur en cuisinant du porc effiloché servi sur croûtons, et pour Marie-Josée Richer, qui est végétalienne, il lui a offert du tempeh grillé, style côtes levées.

Lorsqu'un croûton a chuté de la planche de présentation pour être rattrapé *in extremis* par le dragon George Karam, président-directeur général de Cognibox, Jean-Philippe Vachon raconte que cela a eu l'effet de détendre l'ambiance. «Le tout avait été testé avant pour s'assurer de la



Jean-Philippe Vachon lors de son passage à l'émission *Dans l'œil du dragon* à Radio-Canada.

stabilité, mais un croûton a glissé. Quand il l'a attrapé, ça a fait "ouf". Et on n'a pas vu à la télévision, mais il y en a un autre qui est tombé au sol. Ça a détendu l'atmosphère», relate ce passionné de cuisine et entrepreneur dans l'âme.

AIDE STRATÉGIQUE

Jean-Philippe Vachon a participé à cette émission pour faire progresser son

entreprise, mais aussi pour obtenir de l'aide et de l'expérience. Les dragons Marie-Josée Richer, cofondatrice de Prana, Nicolas Duvernois, président fondateur de Pur Vodka et de Romeo's gin, et Georges Karam ont accepté de lui offrir de l'aide stratégique. «Je suis plus content d'avoir ça que d'avoir eu de l'argent. J'ai été cherché ce que je voulais», relate Jean-Philippe Vachon.

Il espère que leur aide va lui permettre d'améliorer la mise en marché et le marketing de ses sauces pour se démarquer de la concurrence. La pandémie de la COVID-19 ralentit toutefois ses démarches puisque ses rendez-vous qu'il avait avec les trois dragons ont été reportés. Soulignons d'ailleurs que l'entreprise de Nicolas Duvernois est passée de la production de vodka à celle de désinfectant à mains pour répondre aux besoins créés par la crise.

NOUVEAUTÉ

Jean-Philippe Vachon compte profiter de la visibilité offerte par l'émission pour poursuivre le développement du marché. La production de sa sauce devrait recommencer sous peu à l'érablière au Sous-Bois.

S'il offre actuellement deux variantes de sa sauce, la fumée-sucrée et la fumée-épicée, il est prêt à en commercialiser une nouvelle qu'il a développée en hommage à sa grand-mère. Il se questionne toutefois sur le bon moment. «Il y a actuellement une demande pour mes sauces. Est-ce que je la sors maintenant ou j'attends? Tout est une question de *timing*», illustre-t-il.

Ses sauces sont vendues dans près de 50 points de vente, dont des boucheries et les épiceries Metro de la Montérégie, ainsi qu'au Pasquier et dans les IGA de Saint-Jean-sur-Richelieu. D'autres adresses devraient s'ajouter sous peu.

LE QUARTIER PAR EXCELLENCE

L'ouverture de la phase 2 ralentie par la COVID-19

STÉPHANIE MAC FARLANE
smacfarlane@canadafrancais.com

L'ouverture de la deuxième phase de 167 appartements du complexe Le Quartier par Excellence, situé sur le boulevard Saint-Luc, est ralentie par la pandémie de COVID-19 et par toutes les mesures prises pour protéger les personnes âgées.

Cette seconde phase du projet estimé à 25 M\$ devait permettre d'accueillir ses locataires progressivement à compter du 1^{er} mars dernier. Ce fut le cas, mais à un rythme beaucoup plus lent que celui anticipé.

Les dirigeants de la résidence ont modifié l'horaire au fur et à mesure que les différentes consignes de la santé publique ont émané.

Ainsi, depuis plusieurs semaines, seules les personnes qui se retrouveraient à la rue y sont accueillies. La directrice de l'endroit, Gaëlle Belloni, cite en exemple les déménagements forcés en raison de la vente d'une maison ou de la location de l'appartement.

SITUATION PARTICULIÈRE

«Les déménageurs ont été reconnus comme un service essentiel par le gouvernement», rappelle M^{me} Belloni.

Elle ajoute que les déménagements qui étaient prévus le 1^{er} avril ont été prioritaires.

«Tous ceux qui étaient prévus le 1^{er} mai ont été décalés et reportés, sauf les situations d'urgence. C'est du cas par cas, poursuit-elle. Les gens comprennent bien et on s'entraide entre résidences. C'est une situation particulière que l'on vit actuellement.»

CONFINEMENT

Les nouveaux résidents doivent toutefois prendre part à un confinement volontaire



Les travaux pour finaliser la deuxième phase de la résidence Le Quartier par Excellence, située sur le boulevard Saint-Luc, sont suspendus jusqu'à nouvel ordre.

de 14 jours dans leur appartement. «Ils comprennent très bien et ils sont rassurés parce que sinon, ils se trouvaient à la rue après», nuance M^{me} Belloni.

Les regroupements sont interdits pour l'ensemble des résidents. La salle à manger est fermée. Des boîtes à lunch sont plutôt livrées aux appartements pour les résidents qui veulent se prévaloir du service de restauration. Des sorties supervisées à l'extérieur peuvent être organisées, pour prendre des marches, mais la gestion est compliquée. «C'est toute une responsabilité et tout le monde veut sortir», indique M^{me} Belloni.

REGISTRE

Des appels quotidiens sont faits aux aînés. «On tient un registre sur le moral. On se rend compte qu'ils s'occupent et

qu'ils se sont fait un horaire. Ils s'organisent, c'est incroyable. Ils se font des parties de Scrabble en ligne. Ils sont tous sur leur tablette», poursuit Gaëlle Belloni.

Quant aux visiteurs, ils sont proscrits jusqu'à nouvel ordre. De plus, un sas a été créé entre les deux portes de l'entrée principale. Les livraisons de nourriture y sont déposées sur un chariot - désinfecté - afin qu'il n'y ait aucun contact humain. «Quand ce sont des proches qui viennent porter l'épicerie, ils peuvent au moins dire bonjour à travers la vitre», mentionne M^{me} Belloni. Enfin, les accès aux boîtes aux lettres sont limités à une fois par semaine.

Au moment de réaliser l'entrevue téléphonique avec *Le Canada Français*, Gaëlle Belloni mentionnait qu'aucun cas de

COVID-19 n'avait été confirmé et qu'aucun n'était suspecté. Il y a eu toutefois deux cas suspects précédemment qui se sont avérés négatifs.

TRAVAUX

Quant aux travaux pour finaliser la deuxième phase, ils sont en suspens depuis le 25 mars, moment où le gouvernement a mis en pause les activités non prioritaires sur le territoire québécois. Plusieurs éléments restent à être terminés, précise Gaëlle Belloni. Les travaux reprendront lorsque la direction de la santé publique le permettra.

La nouvelle phase compte 167 logements, dont 29 unités de soins. Elle a été érigée au sud-est de la première bâtisse. Cette dernière compte 181 logements. Son ouverture a eu lieu en mars 2019.

PANDÉMIE DE CORONAVIRUS

PROGRAMME DE FORMATION DES EMPLOYÉS EN ENTREPRISE

La Chambre de commerce salue l'annonce de 100 M\$

L'annonce du Programme actions concertées pour le maintien en emploi (PACME) du gouvernement du Québec, en marge de la pandémie de COVID-19, est saluée par la Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu (CCIHR). Une somme de 100 M\$ sera disponible pour la formation des employés dans les entreprises.

« Il s'agit d'une excellente initiative qui tombe à point nommé. Le programme permettra d'aider les entreprises à conserver un lien d'emploi avec leurs employés et à être encore plus productives pour la relance à venir. Le Québec se démarque par son économie du savoir et nous encourageons les formations qui permettent de se perfectionner et d'accroître la productivité », souligne Charles Milliard, président-directeur général de la Fédération des chambres de commerce du Québec (FCCQ).

La CCIHR et la FCCQ rappellent qu'il s'agit d'une démarche qui avait porté ses fruits lors de la crise économique en 2008-2009, avec la mise en place du programme SERRÉ (Soutien aux entreprises à risque de ralentissement économique).

« Profiter de cette période de ralentissement économique pour augmenter les compétences de leurs employés et s'attaquer au déficit de productivité, l'un des principaux enjeux économiques du Québec, est une opportunité sur laquelle le Québec peut construire. La mise en



La Chambre de commerce veut devenir un partenaire actif des entrepreneurs de la région dans le cadre du Programme actions concertées pour le maintien en emploi, indique Michel Milot, directeur général.

place de formations pour les travailleurs est également un message positif tourné vers l'avenir en vue de la reprise des activités », ajoute M. Milliard.

PARTENAIRE

De son côté, la CCIHR veut devenir un partenaire actif des entrepreneurs de

la région dans le cadre du PACME. « On veut aider les entreprises à mettre en place des initiatives de formations. Si la Chambre de commerce a continué de fournir aux entrepreneurs des occasions de formation en ligne gratuites depuis la mi-mars, elle entend reprendre son rôle en entier pour remplir sa mission, qui est de soutenir

les entrepreneurs de la région et de les faire prospérer avec tous les moyens à sa disposition », poursuit Michel Milot, le directeur général de la CCIHR.

INNOVATION

La formation est un investissement utile et nécessaire pour se préparer à la relance économique, soulignent les deux organisations. La CCIHR et la FCCQ insistent également sur l'importance à accorder à l'innovation et soumettent trois propositions pour amoindrir les impacts de la crise et stimuler les investissements en innovation.

La CCIHR et la FCCQ proposent d'accélérer la mise en place du crédit d'impôt à l'investissement et à l'innovation (C3i) annoncé lors du dernier budget et de le bonifier spécifiquement pour le temps de la crise. Cette mesure viendrait supporter les entreprises dans un investissement accéléré et non planifié.

De plus, le programme Innovation, administré par le ministère de l'Économie et de l'Innovation, pourrait être bonifié. Ce programme a notamment pour objectif d'appuyer les entreprises aux différentes étapes d'un projet d'innovation et de les soutenir dans leurs démarches de protection de leur propriété intellectuelle. Enfin, la franchise de 50 000 \$ payable lors des demandes du crédit d'impôt à la recherche et développement pourrait être abolie.

CARNET ÉCONOMIQUE

■ Obligations légales

La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu (CCIHR) convie les entrepreneurs de la région à un webinaire intitulé Les obligations légales et la gestion RH à l'ère de la pandémie qui se tiendra le jeudi 16 avril, de 14 à 15 heures.

Le webinaire sera présenté par David Devin, président et cofondateur d'IMPACT Partenaires d'affaires. L'activité portera sur les obligations de l'employeur et des employés pendant la crise. Le formateur traitera notamment du droit de refus, des congés pour responsabilités familiales, ainsi que les responsabilités au-delà de la crise de la COVID-19.

L'accès au webinaire est gratuit. Les participants recevront, une fois leur inscription validée, un lien pour y participer via l'application Zoom. Les participants qui n'ont pas déjà un compte devront s'en créer un en quelques étapes faciles.

■ Réflexion sur la relance

La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu (CCIHR) invite les entrepreneurs de la région à participer à un webinaire gratuit intitulé Réflexions sur la relance.

L'activité aura lieu le mardi 21 avril, de 9 à 10 heures, via l'application Zoom. La conférence sera présentée par Julien Halde, président-directeur général chez MXO.

Au cours de sa conférence, M. Halde

mettra son chapeau de marketeur et identifiera les grandes zones de réflexion importantes et les éléments à considérer pour réfléchir à la relance. Il donnera aussi des pistes de ce qui pourrait être porteur pour la suite.

L'accès au webinaire est gratuit. Pour s'inscrire, il faut se rendre au ccih.ca/les-activites. Une fois l'inscription validée, les participants recevront un lien pour accéder au webinaire via l'application Zoom. Les personnes qui n'ont pas déjà un compte devront s'en créer un en quelques étapes faciles.

■ Mises en chantier

Le mois de mars s'est conclu avec 27 mises en chantier à Saint-Jean-sur-Richelieu, selon des données publiées par la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL).

La construction de onze résidences unifamiliales, quatre jumelés et douze appartements a été amorcée en mars, avant la fermeture des chantiers de construction. Ceux-ci sont déserts depuis le 24 mars sur le territoire johannais.

Depuis le début de l'année, 63 mises en chantier ont été réalisées, soit 21 maisons individuelles, 14 jumelés et 28 appartements.

Lors du premier trimestre de 2019, 171 logements avaient été mis en chantier. Ces résultats s'expliquent principalement par le lancement de la construction, en février 2019, des 138 logements compris dans la phase 2 de la résidence Le Quartier par le Groupe Excellence. Celle-ci est située sur le boulevard Saint-Luc à proximité du Centre Gertrude-Lafrance.

■ Répertoire

Un répertoire des entreprises ouvertes durant la crise de la COVID-19 est accessible sur le site Web de Soyez Local (soyezlocal.ca/covid19-repertoire). Les entrepreneurs qui souhaitent figurer dans le document n'ont qu'à se rendre au soyezlocal.ca/covid19 pour s'inscrire.

■ Impôts

Les dates limites pour produire les déclarations de revenus ont été reportées au 1^{er} juin 2020, tant pour le fédéral que pour le provincial. Les particuliers et les entreprises peuvent aussi reporter jusqu'après le 31 août le paiement des montants de l'impôt sur le revenu exigibles.

Cet allègement s'applique au solde d'impôt à payer ainsi qu'aux acomptes provisionnels. Aucun intérêt ni aucune pénalité ne s'appliqueront à ces montants durant cette période.

■ Webinaire

La Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu (CCIHR) met à la disposition de ses membres un webinaire pour les aider dans cette crise

de la COVID-19.

Coach en gestion, conseiller en management, actuel président de Gestion Steve Trinque et ancien président de MXO, Steve Trinque a récemment animé quatre conférences sur la gestion des priorités en temps de crise pour tenter de venir en aide aux entrepreneurs qui auraient des difficultés à gérer tout ce qui entoure la crise liée à la COVID-19.

Sa conférence est maintenant disponible sous forme de webinaire. L'accès est gratuit. Il suffit de se rendre au ccih.ca.

■ Guide pratique

L'Ordre des conseillers en ressources humaines agréés (CRHA) a publié le guide pratique Pandémie de COVID-19 – Informations et recommandations à l'intention des employeurs et des employés.

Ce document, accessible gratuitement, fournit des conseils et des informations pratiques aptes à juguler la crise et limiter les risques de perturbation, ainsi que des renseignements essentiels pour assurer la continuité du service. Cet outil de référence, téléchargé plus de 50 000 fois depuis sa mise en ligne, est mis à jour en continu. Le document est téléchargeable à cette adresse : <https://crha.li/covid-19>.



Jean-François Guay
AVOCAT

- Code de la sécurité routière
- Droit criminel et pénal
- Droit civil et matrimonial
- Droit en construction
- Droit municipal

125, rue Saint-Charles
Saint-Jean-sur-Richelieu
514 924-8223

TOUS LES JOURS
NAVIGUEZ
RESTEZ INFORMÉ
RÉAGISSEZ

www.canadafrancais.com
LE PARFAIT COMPLÉMENT À VOTRE JOURNAL!

>239182

GUIDE N° 3

On protège aussi la santé mentale de nos jeunes!

Votre enfant est inquiet en raison de la pandémie? Les conseils suivants vous permettront de mieux le soutenir durant les événements entourant l'épidémie du coronavirus COVID-19 au Québec.

La pandémie du coronavirus (COVID-19) qui se déroule actuellement ainsi que les mesures inédites de prévention qui y sont liées représentent une réalité inhabituelle à laquelle il peut être particulièrement difficile de s'adapter. Comme pour vous, les enfants et les adolescents peuvent avoir des inquiétudes devant ces événements exceptionnels.

Votre enfant, peu importe son âge, a besoin d'être rassuré, de savoir qu'il peut compter sur vous et sentir que vous le protégez.



Soyez à l'écoute

Laissez votre enfant s'exprimer dans ses mots ou à travers le jeu (poupées, dessins, etc.). Écoutez ses inquiétudes et son besoin d'être rassuré. Répondez avec bienveillance à ses craintes et donnez-lui beaucoup d'amour et d'attention.



Parlez avec franchise : expliquez-lui la situation

Utilisez des mots simples et adaptés en fonction de son âge. Dites-lui qu'il existe des mesures d'hygiène très simples pour se protéger : se laver les mains souvent, tousser dans le pli du coude, etc. Enseignez-lui ces mesures.

Restez positif en mentionnant que des médecins et des chercheurs travaillent pour trouver des solutions, des médicaments et un vaccin. Répondez à ses questions et n'hésitez pas à lui dire que vous ne connaissez pas la réponse lorsque c'est le cas.

Évitez les discours moralisateurs avec votre adolescent. Vérifiez s'il comprend bien la situation et rectifiez l'information dont il dispose lorsque nécessaire. Ne minimisez pas la situation et invitez-le à consulter une ligne d'aide et de soutien téléphonique, s'il en ressent le besoin.



Maintenez une routine

La routine et le maintien d'un milieu familial stable préservent le sentiment de sécurité. Établissez un horaire qui prend en compte les heures de lever, de coucher, de repas, les périodes de jeux, d'activités structurées et les moments de détente. Adoptez de saines habitudes de vie en mangeant sainement, en buvant beaucoup d'eau, en restant actif et en essayant de vous reposer et de dormir suffisamment.



Donnez-lui l'occasion de jouer et de se détendre

Il est important que votre enfant puisse trouver du réconfort en jouant et en pratiquant des activités qu'il aime.

Vous êtes à court d'idées ?

Activités physiques : danser, faire des parcours à obstacles, de la corde à danser, des jeux d'adresse, du vélo, du yoga, jouer dehors dans la cour, effectuer des exercices aérobiques et musculaires, etc.

Loisirs créatifs : dessiner, bricoler, peindre, écrire, chanter, faire de l'origami, de la pâte à modeler, tricoter, prendre des photos, etc.

Jeux : jouer à des jeux de société, de blocs, de rôles, de mémoire, jouer à la cachette, aux cartes, se déguiser, assembler un casse-tête, faire des mots croisés, des sudokus, des mots cachés, etc.

Divertissement : écouter de la musique, des films, des spectacles, des balados, des séries, etc.

Détente : lire un livre, un conte, une bande dessinée, une revue, méditer et faire des exercices de relaxation, etc.

Activités éducatives : faire des exercices scolaires, naviguer sur une plateforme éducative comme ecoleouverte.ca, apprendre une nouvelle langue, visiter des musées virtuellement, etc.

Autres : cuisiner, participer aux tâches ménagères, classer des photos, etc.



Les signes de stress chez votre enfant :

- ✓ Il a des troubles du sommeil;
- ✓ Il présente des inquiétudes (veut se faire prendre, pose des questions);
- ✓ Il a des douleurs physiques (maux de ventre);
- ✓ Il a un comportement plus agité (contestation);
- ✓ Il ne veut plus jouer et n'apprécie plus ses activités préférées;
- ✓ Il a un comportement régressif (fait pipi au lit).



Les signes chez votre adolescent :

- ✓ Il est inquiet pour sa santé et celle de ses proches;
- ✓ Il ne se sent pas touché par la situation ou bien il en minimise les risques;
- ✓ Il ne veut plus s'adonner à ses activités préférées;
- ✓ Il éprouve des troubles du sommeil, montre un changement dans son appétit (trop ou pas assez);
- ✓ Il a envie de consommer de l'alcool, des drogues;
- ✓ Il est agressif, irritable, il refuse de respecter les consignes de santé publique.



Prenez soin de vous

Votre enfant vit les événements à travers votre regard. Demeurez attentif à vos sentiments, émotions et réactions. Au besoin, retirez-vous quelques minutes dans un milieu isolé, la salle de bain par exemple, pour retrouver votre calme.



On conserve des liens sociaux virtuels

Permettez à votre enfant de maintenir des liens virtuels avec ses amis ou les autres membres de la famille, comme les grands-parents. Garder un réseau social actif permet de rompre l'isolement. Plusieurs moyens peuvent être utilisés pour communiquer et même jouer à distance comme le téléphone, le clavardage, les appels vidéo, les réseaux sociaux, le Web ou le courriel.



On reste informé

Pour maintenir une attitude calme auprès de votre enfant, il importe que vous restiez bien informé sur la situation. En tout temps, faites appel à des ressources fiables, comme le site officiel du gouvernement du Québec : Quebec.ca/coronavirus

Ne laissez pas votre enfant regarder en boucle les reportages qui couvrent la pandémie et évitez toute discussion alarmiste (augmentation des décès, aggravation de la situation, scénarios pessimistes, etc.) devant lui.

Quand est-il nécessaire de chercher de l'aide ?

Malgré toutes vos tentatives auprès de votre enfant pour le réconforter et le rassurer, si vous ne remarquez aucune amélioration ou si vous constatez que les réactions négatives persistent ou s'intensifient, n'hésitez pas à communiquer avec le service Info-Social en composant le 811 (option 2).

Vous pourrez alors obtenir plus d'information et être dirigé vers des professionnels en intervention psychosociale qui vous offriront du soutien et des conseils, selon vos besoins.

Pour les personnes sourdes ou malentendantes, veuillez composer le 1 800 361-9596 (sans frais).

Ressources

Pour mieux gérer l'inquiétude :

- inspq.qc.ca/mieux-vivre
- ecolebranchee.com
- carrefour-education.qc.ca

Pour intégrer les saines habitudes de vie :

- defisante.ca
- force4.tv

Pour mieux gérer son temps en famille :

- ecoleouverte.ca
- alloprof.qc.ca
- teteamodeler.com
- viedeparents.ca
- naitreetgrandir.com
- vifamagazine.ca

Services téléphoniques pour les personnes ayant besoin d'écoute ou de soutien :

- **Tel-Aide**
Centre d'écoute offrant des services 24/7 aux gens qui souffrent de solitude, de stress, de détresse ou qui ont besoin de se confier : www.acetdq.org (pour connaître le centre d'écoute de votre région)
- **Écoute Entraide**
Organisme communautaire qui soutient les personnes aux prises avec de la souffrance émotionnelle : 514 278-2130 ou 1 855 EN LIGNE (365-4463)
- **Tel-Jeunes**
Ligne d'écoute 24/7 destinée aux jeunes ayant besoin de soutien : 1 800 263-2266
- **LigneParents**
Ligne d'écoute 24/7 destinée aux parents ayant besoin de soutien : 1 800 361-5085

Services téléphoniques pour les personnes en détresse psychologique ou ayant des idées suicidaires :

- **Regroupement des services d'intervention de crise du Québec**
Offre des services 24/7 pour la population en détresse : centredecrise.ca/listecentres
- **Service d'intervention téléphonique en prévention du suicide**
1 866 APPELLE (277-3553)

Quebec.ca/coronavirus

1 877 644-4545

Québec

La Bell nouvelle

ÇA VA BIEN ALLER!

Une présentation d'Espace Bell



GRANGER BERNIER
OPTOMÉTRISTES

UNE ÉQUIPE DE PASSIONNÉS DEPUIS 60 ANS

L'association entre Granger et Bernier date de 1997. Avant cela, Ginette Bernier travaillait avec son père alors que son cousin, Paul Granger, faisait équipe avec Chantal Reid. Plus de 20 ans plus tard, ils sont maintenant onze optométristes, neuf opticiennes et onze assistantes à offrir un service hors pair à cette clinique. L'entreprise se démarque par la qualité de ses examens et de ses produits et par la variété des montures offertes.

Pour souligner leur histoire, **Granger Bernier optométristes** fait partie de l'exposition temporaire « *Histoires d'entreprises – les artisans du savoir-faire* ».



Photo et texte - Gracuseté du Musée du Haut-Richelieu

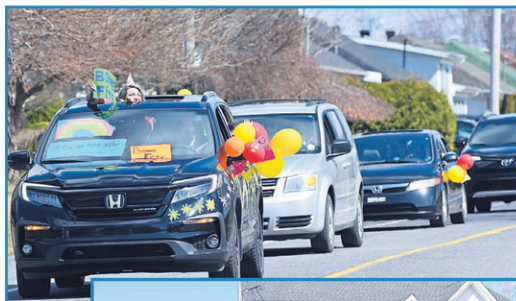
L'équipe de Granger Bernier présente lors du lancement de l'exposition, le 6 février dernier.

PARÉ
assurances
et cabinet de services financiers



UNE PARADE POUR SES 65 ANS!

En l'honneur du 65^e anniversaire de Pierre Paré, propriétaire de **Paré Assurances**, sa fille Marie-France a organisé une célébration en parade. Ils étaient une trentaine de voitures à défilé devant chez lui.



Photos Le Canada Français - Julien Saguez



VOUS DIT MERCI!

José, propriétaire de la **Rôtisserie St-Hubert**, a décidé d'offrir gratuitement entre 25 et 50 repas par semaine au personnel travaillant à l'hôpital de Saint-Jean-sur-Richelieu durant cette situation de COVID-19.



Photo Le Canada Français - Jessyca Viens-Gaboriau

José Goyette, propriétaire et Katy Tanguay livreuse à la Rôtisserie St-Hubert de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Vous êtes un commerçant et vous voulez nous faire part d'une « Bell » nouvelle ?
450 347-0323



395, boul. Séminaire Nord 450 348-5210 | Carrefour Richelieu 450 349-4400



Résidence St-Jean
sur-Richelieu

TOUT EN COULEURS

Madrick Dextraze, petit-fils de Nicole Harbour, une employée de la **Résidence St-Jean-sur-Richelieu**, a fait des arcs-en-ciel pour tous les résidents. Une belle initiative qu'a voulu souligner Annie Larochelle, une des propriétaires de la résidence.



Photo - Gracieuseté de la Résidence St-Jean



VIVE LE PRINTEMPS!

Chaussures Pierre Roy demeure fidèle à leur tradition et vous a créé deux superbes vitrines au décor printanier.



Photos Le Canada Français - Laurianne Gervais



40 ANS À VOTRE SERVICE!

De génération en génération, l'entreprise est là pour vous donner un excellent service et vous offrir des produits de qualité. Elle est fière d'aider sa communauté surtout durant cette période difficile. La **Boucherie Bernard** en profite pour remercier sa clientèle qui leur demeure fidèle et qui grâce à elle, pourra être encore là pour de nombreuses années.





PETITES ANNONCES CLASSÉES

Offrez-vous des extras

- ✓ Encadré
- ✓ Titre centré
- ✓ Couleur
- ✓ Caractères gras

Informez-vous auprès de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur **VosClasses.ca**.

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 12h 13h à 16h30

Mode de paiement:

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

Maintenant deux numéros : 450 347-0323 et 1 866 637-5236

IMMOBILIER 100 à 299	MARCHANDISE 300 à 399	SERVICES 400 à 599	EMPLOI ET FORMATION 600 à 799	ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899	VÉHICULES 900 à 999
-------------------------	--------------------------	-----------------------	----------------------------------	----------------------------------	------------------------

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, rue Foch, tout est neuf et de qualité, 2e étage, galerie arrière et balcon sur le côté, près piste cyclable et centre-ville. Chauffage, éclairage et climatisation inclus. Robert, 450-346-8709

3-1/2, semi-meublé, 35 Jacques-Cartier sud, Jean-sur-Richelieu. 450-346-4908

4-1/2, À ST-JEAN, 3e, secteur hôpital. Spacieux, planchers flottants, cabanon-vélo. Personne tranquille, enquête crédit, 690\$ 450-349-5327

4-1/2, rue Boisvert, travaux importants effectués, insonorisation, fenêtres neuves, bois franc, s.d.b. neuve, peinture refaite, chauffage et eau chaude inclus, portes-patio et balcon 9'X9' orienté au sud. Libre juin. 514-805-2025

4-1/2 comme neuf, duplex, 1 minute A-35, secteur Iberville. Libre 1er juillet. 750\$/mois. 514-805-2025

205 Logements / appartements à louer

CLARENCEVILLE: Lakeshore, grand 3-1/2, sur 2 étages, 495\$/mois, terrain paysagé. Disponible immédiatement. Pas d'animaux, 514-915-7937

4 1/2 À LOUER 1er juillet Pour personne seule ou couple âgée 2e étage 646 Saint-Jacques 605\$/mois Sur Rendez-vous Daniel 450 348-9000

4 1/2 Iberville Propre, calme, plancher, près piste cyclable, écoles, autobus. Pas de chien, non-fumeur, enquête de crédit. Avril, 2e plancher, 645\$ Mai, demi-sous-sol, 535\$ Juillet, 1er plancher, 665\$ 2e plancher 625\$ 514 246-7673 450 348-6480

Trouvez-en encore plus sur vosclasses.ca

205 Logements / appartements à louer

4 1/2 - À LOUER Rez de chaussée Près de Pasquier/Hôpital Air ouvert/Grande cuisine INCLUS: Climatisation/Système d'alarme Espace cabanon 2 stationnements 855\$/mois Michel 514 793-7053

3 1/2 À LOUER Chauffé, éclairé et meublé. Laveuse/sécheuse. Internet et câble fournis. Incluant 1 espace de stationnement. 514 773-5348

4 1/2 Luxueux À LOUER Face à la rivière. Près de l'hôpital et autres servitudes. Enquête de crédit et références exigées. Libre 1er juillet 84-A, Jean-Talon 900\$/mois 450 376-1284

215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

2-1/2, 625\$, 425 Boul. Gouin. 1-1/2, 495\$, 55 Frontenac. St-Jean-sur-Richelieu. Meublés, chauffés, éclairés. 5 1 4 - 9 7 0 - 4 4 0 8, 514-570-3458

220 Condos lofts et maisons de ville à louer

4-1/2, condo à louer ou à vendre, au 22 de Liège, bord de l'eau, très bel emplacement, garage 2 places (1 extérieur, 1 intérieur). Idéal retraité ou semi-retraité. Libre 1er juillet. Pour infos: 514-968-5491

225 Propriétés à louer

MAISON mobile, 3-1/2, 5-1/2 un bord de l'eau, libre 1er juillet, enquête de crédit, références demandées. 450-359-1266

245 Chambre à louer

** Chambres spacieuses, bois franc, frigo, plafonds 11'. Halles/ bus à pieds. Cuisine commune. Buanderie. Interurbain, câble, WI-FI gratuits. 514-617-8282

250 Maison de repos / centre d'accueil

CHAMBRES pour aînés semi-autonome. 3 repas, 2 collations. Soins professionnels. 484, de la Neuve-France, Ste-Jean-sur-Richelieu. 450-359-6688

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas et Bossé. Érable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751; possibilité texto

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

Trouvez-en encore plus sur vosclasses.ca

Science occulte

430 Comptabilité / Impôt

IMPÔTS 2019 COMPTABILITE.COM Service professionnel, rapports informatisés, envoi par Internet, plus de 36 ans d'expérience !!! Contactez le: 450-347-9689 ou 514-774-3284 Accrédité par le gouvernement

442 Constructions / Rénovations / Réparations

MENUISIER retraité de la construction, 35 d'expérience, ferait travaux: galeries, sous-sols, etc. 514-830-8411

484 Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél: 514-282-2022 www.sos-saaq.com

555 Argent à prêter

FINANCEMENT HYPOTHÉCAIRE PRIVÉ ET AUTOMOBILES À VENDRE. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé, léger dépôt. Conditions de financement flexible. Financement Brissou 1-866-566-7081 www.automobilebrissou.com

555 Argent à prêter

PRÊT DE 500\$ Sans enquête de crédit. www.creditcourtag.ca 1-866-482-0454

585 Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Trop de dettes? Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

605 Emplois divers

FERME porcine à Saint-Sébastien recherche employé pour travailler en maternité (section mise bas) la personne recherchée doit être responsable et en bonne santé, 35 à 40 heures/ semaine, 1 fin de semaine sur 2. Appelez François, 450-244-6422

RECHERCHE: journalier (empileur), temps plein, bonne forme physique. Salaire de départ 16\$/heure. Transport Philippe Normandin à Mont-St-Grégoire. Parvenir CV: courriel: info@transportnormandin.com Téléphone 450-775-0619

845 Prières/remerciements

Un poste de préposé(e) 3 nuits/ semaine à la Résidence Duhamel à Notre-Dame-de-Stanbridge. Nous sommes une belle petite résidence de 20 personnes, très familiale, où il fait bon y travailler. Bienvenue aux personnes sans formation. Contactez Johanne Duhamel au 450-296-4458

605 Emplois divers

A.C. Carbone Canada Inc. Journalier Permanent, temps plein 40h/sem, 15.00\$/h 8h à 17h, lundi au vendredi Chargement/déchargement de la marchandise (Chariot élévateur) Préparation des commandes Nettoyage de l'entrepôt Être en bonne forme physique Être fiable et ponctuel c.v. par courriel: admin@accarbonate.com

630 Santé/hospitalier

RÉSIDENCE Iberville recherche préposé(e) aux bénéficiaires de soir pour un poste régulier, de 14h00 à minuit, 7/14. Doit avoir carte PDSB et RCR + formation préposée(e). Contactez Josée Dion: 450-346-5878; fax: 450-358-3699 ri2008@outlook.fr

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Cœur de Jésus pour faveur obtenue. M.D. >256202



CONSTRUCTION NEUVE • LIVRAISON JUIN 2020

CONDOS ADAPTÉS AUX 50 ANS ET PLUS

- À partir de 850 \$ par mois
- Condos de 1 ou 2 chambres
- Eau chaude
- Rangement indépendant
- Air climatisée
- Forfait télévision
- Internet
- Ascenseur
- Caméra

La Laiterie
165, rue Bouthillier Saint-Jean-sur-Richelieu

CONTACTEZ-NOUS POUR UNE VISITE : **438.499.4748**
location@immocastco.com
immocastco.com

LOCAL COMMERCIAL À LOUER

Comprenant 4 bureaux
1 salle de conférence
2 salles de bain
1 cafétéria
1 salle d'entreposage
1 entrepôt de 1600 p² avec mezzanine
Chauffé/éclairé

2 300 \$/mois taxes incluses

Situé au 845, Saint-Jacques
Sur rendez-vous : Daniel au 450 348-9000

Trouvez-en encore plus sur vosclasses.ca

PROMOTION Saint-Jean-sur-Richelieu

rue Bonneau
BEAUX GRANDS
3 1/2 rénovés

DISPONIBLE DÈS MAINTENANT

- Service de buanderie
- Chauffage électrique locataire
- Face à l'hôpital

514 927-2885

Voyez les offres d'emploi disponibles de la semaine d'Emploi-Québec en visitant le

www.canadafrancais.com



MAXIMISEZ LA VISIBILITÉ DE VOS OFFRES D'EMPLOI

Propulsé par **jobboom**

Annoncez avec nous

☎ 450 347-0323



UFP Canada, Inc.

Une société Universal Forest Products
110, Montée Guay

SOUDEUR

LIEU DE TRAVAIL :

110 Montée Guay, Saint-Bernard-de-Lacolle (Qc), JOJ 1V0

TÂCHES PRINCIPALES

- Procéder aux diverses soudures requises pour la réparation des équipements
- Effectuer divers travaux de machinage
- Aviser son superviseur sur toutes améliorations susceptibles d'être apportées
- Compléter les rapports que requiert son travail
- Garder le lieu de travail propre
- Travailler de façon sécuritaire

TÂCHES SECONDAIRES

- Contribuer, par son attitude, à créer un climat favorable au travail en équipe
- Exécuter d'autres tâches selon les besoins et les consignes de la direction

CONNAISSANCES

- Scolarité : DEP en soudure ou en machiniste ou expérience pertinente
- Expérience : 2 ans et plus

HABILITÉS

- Bonne adaptation au changement
- Bon esprit d'équipe et d'analyse
- Capacité de résolution de problèmes
- Effectuer des réparations d'équipements de production
- Sens de l'organisation
- Bonne gestion des priorités
- Dextérité manuelle

HABITUDES DE TRAVAIL

- Ponctualité
- Maintenir un espace de travail propre et ordonné
- Être organisé

ATTITUDE

- Motivé par les défis
- Ingénieur et facilité à concevoir
- SALAIRE OFFERT : entre 50 000 \$ - 60 000 \$/annuel
- DATE D'EMBAUCHE : immédiatement

Les personnes intéressées doivent envoyer le C.V. à :
cdumouchel@ufpi.com

>255451

*Une résidence à dimension humaine
où il fait bon vivre!*

Vous désirez vous épanouir dans un environnement empreint de respect et de dignité. Vous désirez contribuer à un milieu de vie sécuritaire et stimulant pour nos aînés. Vous possédez un DEP comme préposé aux bénéficiaires ou l'équivalent, PDSB et RCR à jour, compétence 7 un atout.

QUART DE TRAVAIL DISPONIBLE

**Nuit : 3 nuits semaine de minuit à 8 heures.
Salaire de 14,88\$ - 16,76\$ de l'heure.
+ Prime de nuit 1,50\$ de l'heure.**

Faites parvenir votre CV à direction@residencelestroisviolettes.com
ou communiquer avec Suzanne Lamarre au 450 376-6950



>256065



UFP Canada, Inc.

JOURNALIERS DE PRODUCTION

UFP CANADA, Inc. est la plus importante entreprise de transformation de bois pour le marché de la vente au détail et de la rénovation en Amérique du Nord. Nous sommes une compagnie en pleine expansion.

ufpcanada.com

NOUS RECHERCHONS JOURNALIERS POUR NOTRE USINE

LIEU DE TRAVAIL :

191 boul. Industriel, Châteauguay, QC J6S 4Z2

QUART DE TRAVAIL :

Temps plein

EXIGENCES DU POSTE :

- Travailler avec marteau et outils pneumatiques
- Très bonne condition physique
- Nous recherchons des candidats responsables et aimant le travail d'équipe

CONDITIONS DE TRAVAIL (temps plein seulement) :

- Avantages sociaux très compétitifs (dentaire, médicaments, invalidité, etc.)
- Remboursement annuel de chaussures de travail, programme de remboursement de frais d'études, régime d'épargne retraite collectif
- Diverses activités payées par la compagnie

AUTRES AVANTAGES (temps plein seulement) :

- Employés du mois (l'employé reçoit carte-cadeau, chandail et casquette)
- Programme santé sécurité (tirage hebdomadaire avec carte-cadeau pour les employés)
- Dîner payé à tous les employés si aucun accident pendant 30 jours

SALAIRE :

13,50 \$ à 14 \$ (basé selon l'expérience de travail)

Les personnes intéressées doivent envoyer leur CV à cdumouchel@ufpi.com

>255467



UFP Canada, Inc.

Une société Universal Forest Products
110, Montée Guay

Superviseur de production

UFP CANADA Inc. est la plus importante entreprise de transformation de bois pour le marché de la vente au détail et de la rénovation en Amérique du Nord. Nous sommes une compagnie en pleine expansion.

Type de poste : Permanent

Quart de travail : Jour, soir et nuit

Fonction principale : Superviseur de production

COMPÉTENCES RECHERCHÉES :

- Expérience de 5 ans et plus dans un poste de superviseur (essentiel)
- Français et anglais oral et écrit
- Très bonne connaissance du processus d'amélioration continue

DESCRIPTION DU POSTE :

- Guider et conseiller les employés et imposer des mesures disciplinaires au besoin
- Développer et implanter des méthodes permettant de réaliser et d'atteindre les objectifs fixés pour le département
- Gérer les activités conformément aux politiques et procédures de la compagnie ainsi qu'aux lois en vigueur
- Au besoin, communiquer les informations aux employés et aux autres membres de l'équipe de gestion
- Inciter les employés d'amélioration continue et aux initiatives visant la sécurité au travail
- Préparer les rapports et tenir les registres à jour selon les exigences
- Participer au Comité Santé et Sécurité et s'assurer que le département sous sa supervision se conforme aux normes de sécurité établies
- S'assurer de rencontrer les délais de livraison prévus en tenant compte des différents facteurs liés à la production
- Toutes autres tâches connexes

AUTRES EXIGENCES :

- Compétences en informatique et connaissance de différents logiciels (ex : Excel, Word, etc.)
- Capacité de travailler en équipe
- Ponctuel, être capable de travailler sous pression

Date de début : Immédiatement

Salaire annuel : à discuter

Les personnes intéressées doivent envoyer le C.V. à : cdumouchel@ufpi.com

>255470



EMPLOIS
LE CANADA FRANÇAIS
canadafrancais.com/emplois




COVID-19
Fonds d'urgence
Plus que jamais nous devons aider les enfants en situation d'insécurité alimentaire pendant la crise.
Textez **CLUB** au **20222** pour donner **5 \$** ou **20 \$**
clubdejeuner.org

Ferme Bessette
Recherche mécanicien
Secteur agricole
Horaire : Poste de jour
Type de poste : Permanent
Salaire : Très compétitif, selon compétences
Langue : Français
Descriptif du poste : Chez Ferme Bessette (1916), en affaire depuis plus de 100 ans, nous sommes une équipe jeune et dynamique avec une grande complexité. Joins-toi à nous! Tu dois avoir une base en mécanique, savoir conduire un tracteur, opérer machinerie agricole tu toucheras à tout; automobile, camion, tracteur et soudure. En plus, durant les saisons fortes, tu seras appelé à participer aux travaux aux champs. **Tes compétences en mécanique automobile seront un grand atout pour notre équipe.** Plusieurs avantages fournis tels que; assurance collective, avantages sociaux, salaire plus que compétitif, environnement convivial et semaine de 40 h et plus au besoin.
Exigences du poste
DEP en mécanique automobile ou l'équivalent.
Détenir un permis de conduire valide.
Être minutieux et polyvalent. (Avoir le goût de toucher à tout)
Contact David 514 703-4321 >255556



Jean Coutu
Est à la recherche pour ces deux succursales
ASSISTANTES TECHNIQUES EN PHARMACIE
(certifié ATP ou expérience équivalente)
- Postes temps plein et partiel
- Minimum de 5 ans d'expérience
- Salaire compétitif
- Avantages sociaux très avantageux
Communiquez avec **M. Pierre Richard** à
prichard@jpc.jeancoutu.com
947, BOUL. DU SÉMINAIRE N. SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
340, BOUL. SAINT-LUC SECTEUR SAINT-LUC



AVIS DE RADIATION
Conformément aux articles 156 et 180 du Code des professions (RLRQ, c. C-26), avis est donné par la présente que, le 29 janvier 2020, le Conseil de discipline de l'Ordre des ingénieurs du Québec a déclaré **M. Yves Allard**, dont le domicile professionnel est situé à Saint-Jean-sur-Richelieu, province de Québec, notamment coupable de l'infraction suivante :
« À Sainte-Brigide-d'Iberville, le 19 mai 2017, en émettant un certificat de conformité attestant de la stabilité et de la pérennité des estrades installées sur les terrains de la municipalité, l'ingénieur **Yves Allard** a omis de tenir compte des conséquences de l'exécution de ses travaux sur l'environnement et sur la vie, la santé et la propriété de toute personne, contrevenant ainsi à l'article 2.01 du Code de déontologie des ingénieurs ; »
Le Conseil de discipline a imposé à **M. Yves Allard**, au regard de cette infraction, une radiation de 3 mois. Ayant renoncé aux délais d'appel, **M. Yves Allard** est radié du tableau de l'Ordre pour 3 mois à compter du 3 avril 2020, et ce, jusqu'au 2 juillet 2020 inclusivement.
Montréal, ce 3 avril 2020
Josée Le Tarte
Secrétaire du Conseil de discipline

VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?

RÉPONDEZ aux annonces RAPIDEMENT
1-900-789-6633
#26387 BELL, ROGERS/FIDO TELUS, VIDEOTRON
ANNONCEZ-VOUS GRATUITEMENT (450) 515-5858
Pour **PLACER** votre annonce **GRATUITEMENT**: Enregistrez dès maintenant votre annonce détaillée en téléphonant au (450) 515-5858 Effectuez votre enregistrement avant lundi 9h pour une parution dans l'édition suivante.
Pour **RÉCUPÉRER** vos messages **FACILEMENT**: Prenez gratuitement connaissance du nombre de messages reçus en téléphonant au (450) 515-5858. Composez par la suite le 1-900-789-6633 (depuis votre téléphone résidentiel) ou le #26387 (depuis votre téléphone cellulaire) pour les écouter.
Pour **RÉPONDERE** aux annonces **RAPIDEMENT**: Composez le 1-900-789-6633 (depuis votre téléphone résidentiel) ou le #26387 (depuis votre téléphone cellulaire). Au menu principal, sélectionnez l'option 4, entrez le numéro de l'annonce sélectionnée et laissez votre message.

FEMME CHERCHE HOMME
UN TOURNANT DE MA VIE, retraitée taquine de la rive-sud, 60aine, 79kg, recherche H, n-fum, sobre, respectueux, sentimental, aimant nature, jeux de société, raquette et marche, pour relation amicale sérieuse. **412766**
REGARDEREZ-VOUS DANS LA MÊME DIRECTION QUE CHANTAL? 49 ans, patiente, accueillante, travaille en santé, aime famille, enfants, cuisine, voyages, cherche bel H 50-60 ans, grand, gentil, généreux et affectueux. **411897**
UN AMI-AMANT POUR LA JOLIE DORIS, 49 ans, 5'5", 150 lb, chev noirs longs, yx noirs, travaillante, affectueuse et romantique, désire H 50-55 ans, propre et romantique lui aussi, avec qui passer bons moments. **412239**
CETTE JOLIE CHÂTAINE AIME QU'UN HOMME SENTE BON, 5'6", 125-130 lb, yx verts, aime rire, s'amuser, quilles, marche, désire H 55-60aine, 5'10" et plus, funny, travaillant, débrouillard, aimant cocooning. **387928**
FUYEZ LA SOLITUDE AVEC CETTE CHALEUREUSE JOHANNAISE! 5'2", 185 lb, autonome, franche, dévouée, affectueuse, travaille à temps partiel, aime plein air, bonne bouffe, désire connaître H 60-68 ans, stable et possédant certaines affinités. **403521**
UN JOYEUX BON VIVANT POUR RITA! St-Jean, 5'5", 150-160 lb, aime bouger, escapades de fins de semaines, recherche H 69-88 ans, même région, n-alcoolique, franc, ayant auto, aimant rire, simplicité, marche, cuisine. **413778**

JEUNE PROFESSIONNELLE EN QUÊTE DE SÉRIEUX, St-Jean, 47 ans, 5'5", chev foncés longs, yx noisette, a fils (10 ans) en garde partagée, désire H 37-50 ans, app jeune, ayant belle profession, aimant rire et enfants. **412302**
CHANTAL, UNE GENTILLE FEMME DE FAMILLE rive-nord, 50 ans, souriante, sociable et très sérieuse dans sa démarche, aime cuisine, marche, souhaite trouver ami, avec qui développer quelque chose de sérieux. **413231**
DES VOYAGES ET DU PLEIN AIR! Femme de 60 ans, souhaite connaître H dans 60aine et plus, demeurant dans région de St-Jean, aimant voyages et activités de plein air. **410563**
PETITE DAME CHERCHE CHARMANT MONSIEUR! 76 ans, cultivée, autonome, a voiture, aime voyager, souhaite connaître gentil monsieur, propre, doux, cultivé, avenant et poli. **412441**
DE BONNE HUMEUR, DU MATIN AU SOIR! Brunette de Marieville, 58 ans, 5'2", 110 lb, yx pers, bien dans sa peau, aime vélo, moto, plein air, voyages et jardinage, recherche H 45-58 ans, souriant, doux, pour amour. **4532071**
BONJOUR LES SOLITAIRES! Granbyenne de 78 ans, 5'2", 130 lb, bilingue, aime discuter, rire, avoir plaisir, jouer aux cartes et à jeux de société, marcher, faire bénévolat, cherche gentil monsieur 72-82 ans. **408714**
JOLIE DAME TRÈS FACILE À VIVRE, n-fum, en grande forme, active et très sociable, a très belle personnalité, aime marche, danse, vélo, golf, recherche H 65-72 ans, taille et poids prop, ayant intérêts similaires. **409732**

MARIANNE LA TAQUINE! Petit bout de femme de 70 ans, 5'2", 140 lb, chaleureuse, a grand coeur, souhaite contacter H, ayant mêmes attentes, avec qui faire bout de chemin. **406751**
JOLIE DAME FACILE À VIVRE, St-Jean, n-fum, en forme, très sociable, active, a belle personnalité, aime marche, vélo, danse, souhaite connaître H 65-72 ans, taille et poids prop, possédant certaines affinités. **411463**
TOUTE NOUVELLE À ST-JEAN! Début 40aine, cherche à connaître H 45 ans et plus, mature, pour partager bon temps, se gâter et profiter de la vie à deux. **412182**

HOMME CHERCHE FEMME
BIKEUSE RECHERCHÉE! Homme de St-Jean, 53 ans, 5'10"-5'11", 185 lb, châtain aux yx pers, en forme, sans calvitie, célibataire depuis peu, cherche F, aimant faire moto, pour amitié et plus. **411646**
SYLVAIN EST QUELQU'UN DE SINCÈRE, 48 ans, 6', poids moyen, chev et yx bruns, simple, vit près de St-Jean, a emploi, aime VTT, désire F, ayant affinités, pour but amical ou plus. **128617**
MICHEL LE TRAVAILLEUR CÉLIBATAIRE, dans 40aine, fum, cherche amie fin 30aine-40aine, pour se divertir ensemble en partageant divers loisirs et sports comme le ski et le vélo. **413817**

UN BEAU BONJOUR DE CLAUDE! 68 ans, 5'4", 149 lb, chev châtain, yx pers, n-fum, travaille à temps partiel, vit dans centre du Qc, aime camping, ciné, balades en auto, cherche F 55-62 ans, 5'-5'4", 115-150 lb. **412988**
MAXIME SE CHERCHE UNE BONNE AMIE! Camionneur célibataire de St-Jean, 45 ans, 5'7", 180 lb, yx verts, sans barbe, a passé réglé, désire F, pour jaser, sortir et avoir bon temps, sans s'engager pour l'instant. **402604**
FRANK LE BON VIVANT! 40aine, 6', 190 lb, châtain, yx pers, toujours de bonne humeur, célibataire, sans enfant, de signe taureau, vit à la campagne près de St-Jean, aime nature, recherche F, avec qui jaser. **411840**
GAËTAN EST OUVERT À VOS ENVIES! 70 ans, d'app jeune, demeure à Beauceville, souhaite contacter F, pour téléphone érotique, rencontre intime ou quelque chose de plus sérieux. **411684**
DIVORCÉ CHERCHANT SON ÉGAL, Cantons de l'Est, 70 ans, 5'6", chev gris, sans animaux, propre, a maison, auto, bonne famille, cherche F 68-70 ans, sans animaux, pour petites sorties. **353040**
NORMAND A BESOIN DE PASSION, 80 ans mais en paraît 20 de moins, veuf depuis 5 ans et trouve temps long, recherche douce F 72-75 ans, compréhensive, aimant la vie, l'amour et la compagnie, pour s'aimer passionnément. **413750**
SERGE, LE CHAUFFEUR D'AUTOBUS, 53 ans, 5'7", 175 lb, chev noir-gris courts, demeure à St-Jean, recherche amie-amante, pour se voir sur base régulière et plus à long terme. **412095**
J-F SE FERA UN PLAISIR DE VOUS PARLER! 37 ans, 6'2", 200 lb, chev rasés, yx bleus, demeure à St-Jean, souhaite contacter F, avec qui parler d'abord et idéalement développer quelque chose de sérieux. **413192**
MARTIN EST DE RETOUR! 48 ans, 5'6", 130 lb, chev poivre et sel, yx bleus, paraît bien sans prétention, bronzé, sans enfant, cherche F 35-55 ans, de St-Jean à Granby, sérieuse. **405997**

HOMME CHERCHE HOMME
ÉRIC EST FOU DES CARESSES... St-Jean, 6', 195 lb, chev noirs courts, reçoit seulement, aime félicitations, VEUT H 40 ans et moins, des alentours de St-Jean ou Chambly, très coquin. **413351**
JUSTE POUR LE PLAISIR... Homme discret, souhaite contacter H 60 ans et plus, très discret lui aussi, avec qui faire belles rencontres. **413178**
JONATHAN ATTEND DE VOS NOUVELLES! St-Jean, 72 ans, 165 lb, n-fum, n-drogué, respectueux, veut F 64 ans et plus, avec affinités. **413722**
UN PEU COMME TON AMANT SECRET... Dan de St-Jean, 60aine, très ouvert, peut se déplacer sur rive-sud de MtL, désire F 65-85 ans et plus, aimant donner massages sensuels complets, sur base régulière si affinités. **413766**
IL PARAÎT QUE SA PEAU EST TRÈS DOUCE, mec de 35 ans, 5'4", 185 lb, n-fum, sobre, sans maladie, vit seul à St-Jean, recherche H 40-80 ans, n-fum, mince, poilu, propre, sincère, sérieux et pouvant se déplacer. **410516**

Couche-Tard
ACHÉTEZ DES CRÉDITS VOXTEL DANS TOUS LES DÉPANNEURS COUCHE-TARD!



MRC
Haut-Richelieu

AVIS PUBLIC

PROJET DE RÈGLEMENT 562 – CONSULTATION PUBLIQUE – APPEL DE COMMENTAIRES

AUX CONTRIBUABLES DES MUNICIPALITÉS D'HENRYVILLE, LACOLLE, MONT SAINT-GRÉGOIRE, NOYAN, SAINT-ALEXANDRE, SAINT-BLAISE-SUR-RICHELIEU, SAINT-GEORGES-DE-CLARENCEVILLE, SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU, SAINT-PAUL-DE-L'ILE AUX-NOIX, SAINT-SÉBASTIEN, SAINT-VALENTIN, SAINTE-ANNE-DE-SABREVOIS, SAINTE-BRIGIDE-D'IBERVILLE ET VENISE-EN-QUÉBEC SUR LE TERRITOIRE DE LA MRC DU HAUT-RICHELIEU

AVIS PUBLIC est par la présente donné que les membres du conseil siégeant en session ordinaire le mercredi, huitième jour du mois d'avril deux mille vingt, ont adopté le projet de règlement 562 intitulé «Règlement modifiant le règlement 371 visant le schéma d'aménagement et de développement de la Municipalité régionale de comté du Haut-Richelieu» de même que le document indiquant la nature des modifications que la ville de Saint-Jean-sur-Richelieu devra apporter à ses instruments d'urbanisme advenant l'entrée en vigueur des modifications du schéma d'aménagement et de développement. En conséquence, le projet de règlement 562 fait l'objet d'un appel de commentaires écrits vu l'arrêté ministériel 2020-008 du 22 mars 2020 modifiant les règles usuelles de consultation publique. Toute personne peut transmettre des commentaires écrits jusqu'au 30 avril 2020, par courriel à l'adresse info@mrchr.qc.ca, via le site web de la MRC à l'adresse <https://www.mrchr.qc.ca/nousjoindre.php>, par la poste au 380, 4e Avenue, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J2X 1W9 ou par télécopie au 450-346-8464.

Cet appel de commentaires a pour but d'obtenir les avis du public sur les dispositions du projet de règlement 562 visant à corriger les limites de la plaine inondable identifiée au schéma d'aménagement et de développement pour le lot 4 549 339 situé sur la rue Bachand, à Saint-Jean-sur-Richelieu.

Le projet de règlement 562, le document indiquant la nature des modifications que la ville de Saint-Jean-sur-Richelieu devra apporter à ses instruments d'urbanisme advenant l'entrée en vigueur de cette modification du schéma d'aménagement et de développement ainsi qu'une présentation détaillée du projet sont disponibles sur le site Web de la MRC du Haut-Richelieu via l'adresse suivante : <http://www.mrchr.qc.ca/avispublics.php>.

Donné à Saint-Jean-sur-Richelieu, ce neuvième jour d'avril deux mille vingt.

Le directeur général et secrétaire-trésorier,
Joane Saulnier

>256013

ÉCHEC ET MAT

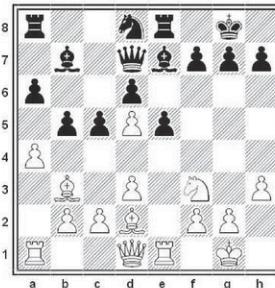
PARTIE DU TOURNOI DES CANDIDATS (4)

MARC
PINSONNEAULT



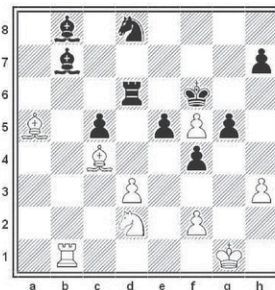
Pour toute demande d'information concernant le Club d'échecs de Saint-Jean-sur-Richelieu, vous pouvez envoyer un courriel à l'adresse chronique_echecs@live.ca ou procédez via la page Facebook du Club.

Le tournoi des Candidats, qui a débuté le 16 mars dernier à Iekaterinbourg en Russie, a été suspendu après sept rondes (à mi-parcours) en raison de la pandémie de COVID-19. Au moment de la suspension, le Français Maxime Vachier-Lagrave, 29 ans, était en tête avec 4,5 points (2 victoires et cinq nulles) devant le Russe Ian Nepomniachtchi, 29 ans, avec 4,5 points également (3 victoires, trois nulles et une défaite devant Vachier-Lagrave). Aujourd'hui, nous voyons la première victoire de Maxime Vachier-Lagrave obtenue en deuxième ronde contre le Chinois Diren Ling.



Maxime conduisait les Blancs. Le premier échiquier montre la position après le 15^e coup des Blancs. Les Noirs ont joué le coup douteux **15...f5?!**, qui perd un pion sur **16.axb5 axb5 17.Txa8 Fxa8 18.c4** (Mais pas **18.Cxe5 dxe5 19.d6+ c4 20.dxe7 cxb3 21.exd8D Txd8** avec égalité) **18...Cf7 19.cxb5**. Les Noirs réagissent en forçant le jeu par **19...g5**, mais la tentative tourne court après **20.Ch2** qui empêche ...h5 suivi de ...g4.

Le jeu continua **20...Rg7 21.Fc4 Rg6 22.g4 Ch6 23.Df3 Fd8 24.Dg2**, sur quoi les Noirs ont affaibli la diagonale b1-h7, la case e4 en particulier, en jouant **24...f4**.



Les Blancs en ont tiré partie en répliquant **25.b4! Fb6** (25...cxb4 26.De4+ Rg7 27.Cf3 menace éventuellement Cd4) **26.De4+ Rg7 27.bxc5 dxc5** (27...Fxc5 28.d4) **28.Cf3 Cf7 29.Fc3 Fc7 30.b6 Fb8 31.Df5 Dxf5 32.gxf5 Rf6 33.Cd2 Td8 34.d6 Txd6** (34...Fxd6 35.Ta1 menace Ce4+) **35.Tb1 Cd8 36.b7 Fxb7 37.Fa5** (deuxième échiquier) et les Noirs ont abandonné, car soit ils perdent une pièce, soit les Blancs obtiennent des pions passés liés qui feront des dommages irrémédiables dans le camp noir, par exemple sur **37...e4 38.Cxe4+ Fxe4 39.dxe4 Cc6 40.Fc3+ Re7 41.f6+** etc.

>254768

LE CANADA FRANÇAIS
160 ANS

L'ACTUALITÉ RÉGIONALE LIVRÉE À VOTRE PORTE!

**ABONNEZ-VOUS
DÈS MAINTENANT!**

VERSION PAPIER
+ NUMÉRIQUE

6,95\$ /mois **ou** **85,50\$** /année

450 347-0323 | abonnement.canadafrancais.com

Pour savoir tout ce qui se passe autour de vous : canadafrancais.com



>256242



merci

**Travailleuses
et travailleurs
du réseau
de la santé:**

Merci de continuer de travailler.
Merci d'aller au front pour nous soigner.
Merci de combattre l'ennemi invisible.
Merci de répondre à l'appel.
Merci de veiller sur notre santé.
Merci de nous soutenir.
Merci de nous rassurer.
Merci d'être aussi dévoués.
Merci d'être là pour nous.

**Merci d'être
nos anges gardiens.**

⚠️ CORONAVIRUS (COVID-19) ⚠️

Services
municipaux

450 357-2100



Ligne
Info-Assistance
Haut-Richelieu

450 357-2372



Soutien aux
entrepreneurs

450 359-9999



OÙ
DOIS-JE
APPELER
?

COVID-19

**1 877
644-4545**



Info-Social

8-1-1
(faire le #2)



Urgence
et
intervention policière

9-1-1



Chaque geste compte pour limiter l



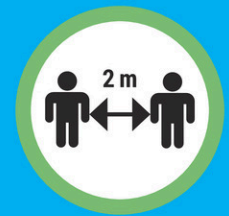
Je reste à la maison!

Je limite mes déplacements à l'essentiel.

**Je garde mes distances
en tout temps!**



Rassemblement
INTERDIT



Maintenir
une distance
D'AU MOINS 2m



**Je lave mes mains
souvent avec du savon!**



**LA TOILETTE
N'EST PAS UNE
POUBELLE!**

Préservez les équipements
d'assainissement et évitez
les refoulements d'égout.

N'Y JETEZ JAMAIS :

✘
Lingettes
nettoyantes et
désinfectantes

✘
Gants
en latex
usagés

✘
Tout autre
déchet qui ne
va pas à l'égout

La propagation. Agissons ensemble!

MESURES POUR LES CITOYENS



- **Événements culturels et sportifs** : annulés jusqu'au 31 août 2020.
- **Camp de jour** : maintenu jusqu'à nouvel avis. Le recrutement des accompagnateurs et animateurs est toujours en cours. Pour postuler et pour infos : * sjsr.ca/loisirs/camp-de-jour
- **Ventes-débarras** : **interdites** jusqu'à nouvel ordre en raison des mesures de confinement.
- **Abris d'auto temporaires**
La date limite pour le retrait des abris temporaires est le 30 avril. En raison de la distanciation physique, des citoyens peuvent avoir de la difficulté à respecter les délais. La municipalité compte sur la collaboration de tous afin de retirer les abris le plus rapidement suivant la fin du confinement.
- **Urbanisme** : les demandes de permis, de modifications réglementaires et autres relatives à l'Urbanisme continuent d'être traitées.
Il est possible de faire une demande de permis en ligne au * sjsr.ca/permis-urbanisme pour les travaux suivants :
 - arrosage ; piscine ; bâtiment accessoire isolé (garage et abri d'autos) ; enseigne ;
 - construction ou équipement accessoire (galerie, balcon, perron, escalier extérieur, véranda, rampe d'accès, marquise, avant-toit) ;
 - abattage d'arbre en cour avant ou latérale, ou sur un terrain vacant.Renseignement : 450 359-2400 ; urbanisme@sjsr.ca

MATIÈRES RÉSIDUELLES



- **Consignes pour les gros rebuts**
Les matelas, meubles faits de textiles rembourrés et tapis peuvent être mis avec les ordures ménagères en bordure de rue, les jours de collecte. Les électroménagers et meubles en bois vont à l'écocentre. En attendant leur réouverture, les citoyens doivent les conserver à la maison. Infos : * compo.qc.ca
- **Écocentres fermés jusqu'au 3 mai**
En attendant la réouverture, les citoyens doivent conserver leurs matériaux à la maison. Infos : * compo.qc.ca
- **Gardons notre environnement propre !**
Il est strictement interdit de déposer des rebuts sur une place publique (entrée des écocentres, bords de routes, terrain vacant...). Les personnes fautives sont passibles d'amende pour cette infraction.

ACHAT LOCAL



- * **Commandezlocal.ca** : visitez cette nouvelle plateforme qui réunit les entreprises d'ici offrant le commerce en ligne. Une autre belle façon de se détacher d'Amazon et d'acheter dans sa zone !
- Consultez une liste de 260 commerces et services de la région qui sont ouverts, offrent la livraison ou l'achat en ligne, au * soyezlocal.ca

TRANSPORT EN COMMUN



- Afin de répondre aux changements d'achalandage de la clientèle du transport collectif, des modifications sont apportées aux horaires.
LIGNE 96 (reliant Saint-Jean-sur-Richelieu-Montréal)
 - Nouvel horaire, en vigueur du lundi au vendredi
 - Horaire normal, en vigueur les samedis et dimanches
- **5 LIGNES URBAINES ET TAXIBUS**
 - Horaire du samedi, en vigueur du lundi au samedi
 - Horaire normal, en vigueur le dimanche
- **Heures d'ouverture, terminus Saint-Jean-sur-Richelieu**
 - Lundi au vendredi, 8 h à 20 h – Samedi et dimanche, 8 h à 16 h
- **Transport adapté**
Du 14 avril jusqu'à la fin de la pandémie, les heures de service pour les réservations seront du lundi au dimanche, de 8 h à 16 h.
- Infos : * sjsr.ca/autobus | 450 359-6024, (sans frais) 1 844-359-6024.



Sécurité
civile



VILLE DE
SAINT-JEAN-
SUR-RICHELIEU

⚠️ CORONAVIRUS (COVID-19) ⚠️

Le bon numéro, pour le bon besoin !

Voici les lignes téléphoniques, pour répondre à vos différents besoins:

450 357-2372

Ligne Info-Assistance Haut-Richelieu



Pendant la crise du COVID-19, vous avez de la difficulté à trouver l'information dont vous avez besoin? Vous ne savez pas comment trouver des organismes de dépannage alimentaire? Vous vous demandez où appeler pour avoir l'information sur les programmes d'aide aux travailleurs? Cette ligne vous dirigera vers les bonnes ressources qui pourront répondre à vos besoins essentiels pendant la crise.

450 357-2100

Services municipaux de Saint-Jean-sur-Richelieu



Vous avez des questions sur votre compte de taxes municipales? Vous avez besoin d'un permis d'abattage d'arbre? Vous avez une question sur la qualité de l'eau potable? Cette ligne centrale de la municipalité vous accompagne dans la recherche d'information liée aux différents services municipaux.

450 359-9999

Soutien aux entrepreneurs



Vous avez une entreprise et vous vous questionnez sur les mesures et programmes de soutien à votre disposition? Vous avez besoin de clarification sur les nouvelles directives gouvernementales? Cette ligne téléphonique répond aux questions liées aux entreprises, aux commerces et au tourisme.

8-1-1 (faire le #2)

Info-Social (intervention psychosociale)



Vous vivez de l'anxiété, vous vous inquiétez pour un proche qui traverse des moments difficiles ou vous éprouvez des problèmes familiaux? Ce service 24h, gratuit et confidentiel permet de joindre rapidement un intervenant qui peut répondre aux questions d'ordre psychosocial ou référer à une ressource appropriée.

9-1-1

Urgence ou intervention policière



Vous êtes en détresse ou en danger? Si vous avez besoin de services d'urgence (pompiers, ambulance, police) ou pour signaler une situation préoccupante, contacter directement le 911.

1 877 644-4545

Questions de santé liées au coronavirus



La COVID-19 vous inquiète? Vous présentez des symptômes comme de la toux, de la fièvre ou une perte soudaine de l'odorat et du goût sans congestion nasale? Cette ligne du gouvernement provincial vous met en contact avec le personnel qualifié pour répondre à vos questions et vous guider.

